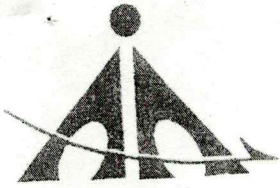


भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA



एएआई/एसआरएन/इंजीनियरिंग (सी) कालीन टाइल /2022-23/W-217/1622
AAI/ SRN/Engg(C) Carpet Tiles /2022-23/W-217/1622

दिनांक:- 27/06/2022
Date :-27/06/2022

सर्व सम्,
मेसर्स अंगू इंटीरियर डेकोरेटर्स,
औद्योगिक एस्टेट, जैनकोटे,
श्रीनगर, कश्मीर- 190012

To,
M/s Angu Interior Decorators,
Industrial Estate, Zainakote,
Srinagar, Kashmir - 190012

कार्य का नाम : श्रीनगर अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डे पर रोटंडा/एयरोब्रिज और आरक्षित लाउंज क्षेत्र में
पुराने घिसे-पिटे कालीन को बदलना (टेंडर आईडी: 2022_एएआई_114142_1)
Name of work : Replacement of Carpet floor in Rotunda/ Aerobridges and
Reserved Lounge area at Srinagar International Airport,
Srinagar. (Tender ID: 2022_AAI_114142_1)

संदर्भ -आपका दिनांक 31/05/2022 को खोला गया वित्तीय ई-निविदा।
Ref. - Your e-tender Finance bid opened on dated-31/05/2022

महोदय/ Dear Sir (S),

- ऊपर उल्लेखित कार्य हेतु आपकी ई-निविदा भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत किया जाता है। आपके द्वारा बताए गए मद मूल्यों पर आपकी टेंडर राशि कुल रु. Rs. 16,05,200/- i.e. रुपये सोलह लाख पांच हजार दो सौ मात्र (जीएसटी के बिना) जो कि निविदा की अनुमानित लागत (रु 18,22,599) से 11.93 प्रतिशत नीचे है। आपकी उद्धृत गणना से लाई रकम पर 18 फीसदी जी.एस.टी. (यानि 9 फीसदी CGST और 9 फीसदी SGST) राशि का वैध टैक्स चालान का जमा करने पर भुगतान किया जाएगा।
- Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on the behalf of the Chairman, Airports Authority of India at your quoted rate amounting to Rs. 16,05,200/- i.e. Rupees Sixteen Lakh Five Thousand Two Hundred Only (excluding GST). Your bid quote is 11.93 per cent below the estimate cost put to tender of Rs.18,22,599 /-. The GST at 18 per cent (i.e. 9 per cent CGST plus 9 per cent SGST) will be paid over and above the amount calculated on your quoted rate on submission to valid tax invoice.

[Handwritten signature]
27/06/22

Page 1 of 4

2. सहा. महाप्रबंधक (इंजीनियरिंग-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण श्रीनगर कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि आप आपकी और से एक विश्वसनीय प्रतिनिधि प्रतिनियुक्त करें जो करारनामे पर हस्ताक्षर करने के लिए अधिकृत हो तथा वह दिनांक 07/07/2022 तक सहा. महाप्रबंधक (इंजीनियरिंग-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण श्रीनगर अंतर्राष्ट्रीय हवाई अड्डा श्रीनगर के कार्यालय में उपस्थित हो और करारनामे को पूरा करें। ठेके का करारनामा रुपये 100/- के गैरन्यायिक स्टैम्प पेपर पर निष्पादित किया जाएगा, तथा स्टैम्प पेपर की लागत आपके द्वारा ली जाएगी।
2. Assistant General Manager (Engg-Civil, Airports Authority of India Srinagar International Airport Srinagar shall be Engineer-In-Charge of the work. You are requested to depute your accredited representative, empowered to sign the contract agreement on your behalf, and to attend the O/o. Asstt. Gen. Manager (Engg-Civil), AAI, Srinagar International Airport Srinagar by 07/07/2022 to sign and complete the agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs.100/- and the cost of the stamp paper shall be borne by you.
3. आपके निविदा के साथ प्राप्त धरोदर राशि रु.36,492/- (छत्तीस हजार चार सौ ब्यान्बे रुपये मात्र) निविदा अनुबंध दस्तावेज के पृष्ठ 16 पर शर्त 1 (A) के अनुसार धनराशि को सुरक्षा जमा के हिस्से के रूप में परिवर्तित कर दिया गया है। कृपया इस पत्र जारी होने की तारीख से 15 दिनों के भीतर सुरक्षा जमा की बकाया रु. 1,24,028/- (कुल रु. एक लाख चौबीस हजार अट्ठाईस मात्र)) जमा करें, असफल होने पर ठेके के दस्तावेज के पृष्ठ स. 16 पर दी गयी शर्त 1 (ए) के अनुसार आपके चालू बिल से कटौती की जाएगी।
3. The earnest money amount of Rs.36,492/- (Rupees Thirty Six Thousand Four Hundred Ninety Two Only) received along with your tender has been converted as part of security deposit as per condition 1 (A) on page 16 of tender contract document. Please deposit balance of Rs. 1,24,028/- (Rupees One Lakh Twenty Four Thousand and Twenty Eight Only) towards security deposit within 15 days from the date of issue of this letter, failing which the same will be deducted from your running bill as per condition 1 (A) on page 16 of the contract document.
4. आपसे निवेदन है कि आप केन्द्रीय एवं राज्य सरकारों के 1970 के अधिनियम अनुबंध श्रम नियम तथा 1971 के केन्द्रीय नियम (नियमन तथा उन्मूलन) एवं केंद्र तथा राज्य सरकार के न्यूनतम वेतन अधिनियम, बाल श्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986 निर्माण

2018/2316/2022

श्रमिक (रोजगार और सेवा की शर्त का विनियमन) अधिनियम 1996 भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण उपकार अधिनियम 1996 जैसा की पृष्ठ की संख्या 19बी में निर्दिष्ट हैं. निविदा के जीसीसी के 49 और केंद्र और राज्य सरकार के नियम और अन्य नियमों का अनुपालन किया जाए।

4. You are requested to comply with the provision of contract labour (Regulation & Abolition) Act of 1970 and contract labour (Regulation & Abolition) central rules 1971 Child Labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other construction Workers Welfare Cess Act 1996 as specified in Clause 19B on page no. 49 of GCC of tender and rules of Central and State Government.

5. आपको निर्देश दिया जाता है कि आप तुरंत सहा. महाप्रबंधक (इंजी-सिविल), भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण श्रीनगर अंतर्राष्ट्रीय हवाई अड्डा श्रीनगर से तुरंत संपर्क करें। वह आपको साइट सौंपने की व्यवस्था करेंगे। कृपया ध्यान दें कि काम करने के लिए अनुमति देने का समय (02) दो महीने है जिसे इस पत्र जारी करने के बाद दसवे दिन या वास्तविक कार्य चालू करने पर, इनमें से जो भी पहले हो वह गिना जाएगा।

5. You are directed to contact Assistant General Manager (Engg-Civil), Airports Authority of India Srinagar International Airport Srinagar immediately who will arrange to hand over the site to you. Please note that the time allowed for carrying out the work is (02) Two Months which shall be reckoned from the 10th day after the date of issue of this letter or the day of actual start of work whichever is earlier.

6. अनुबंध दस्तावेज के पृष्ठ संख्या 47 और 48 पर खंड संख्या 17 में उल्लिखित दोष देयता अवधि बारह महीने है।

6. The defects liability period mentioned in clause No. 17 on page no.47 & 48 of the contract document is Twelve Months.

7. अनुबंध के संबंध में कोई और पत्राचार सामान्य रूप से सहायक को संबोधित किया जाना चाहिए। सहा. महाप्रबंधक (अभि-सिविल) भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, श्रीनगर अंतर्राष्ट्रीय हवाई अड्डा श्रीनगर और इस कार्य के लिए संदर्भ संख्या AAI/SRN/Engg(C)Carpet Tiles/2022-23 है।

20/2/2022
27/2/2022

7. Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Asstt. Gen. Manager (Engg-Civil), Airports Authority of India, Srinagar International airport Srinagar and the reference number for this work is AAI/SRN/Engg(C)Carpet Tiles/2022-23

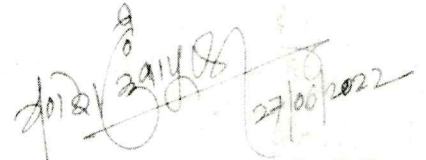
8. कृपया इस पत्र की प्रतिलिपि स्वीकृति के एक टोकन के रूप में हस्ताक्षर कर अधोहस्ताक्षरी को वापिस करें।

8. Please acknowledge the receipt and return the copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

धन्यवाद/Thanking you,

संलग्न-SOQ page 01-02

भवदीय/Yours faithfully,



सहा. महाप्रबन्धक (अभि-सिविल)

Asstt. Gen. Manager (Engg-Civil)

कृते तथा ओर से, अध्यक्ष

For and on behalf of chairman,

भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण

Airports Authority of India